

All Saints-Todos los Santos

A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of Hartford

515 South Main St. Waterbury, CT 06706

Office: 203-756-4439 * Fax: 203-754-3244

Email: parishoffice@allsaintswtby.org * Web page: www.allsaintswtby.org

Office Hours: Monday - Friday 9:00 AM to 4:00 PM

Rev. Diego A. Jiménez, Pastor

Rev. John R. Mariano & Rev. Mauricio Galvis, Parochial Vicars, Rev. Ronald Ferraro (Senior)

Deacons: Alex López, Edwin López, Angelo Moriello & Gus Leblanc (Senior)



The Solemnity OF THE MOST HOLY TRINITY SANTÍSIMA TRINIDAD

“Go, therefore, and make disciples of all nations,
baptizing them in the name of the Father, and of the Son,
and of the Holy Spirit.” - Mt 28:19

“Vayan, pues, y enseñen a todas las naciones, bautizándolas en
el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo”. - Mt 28, 19

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

HOLY HOUR & CONFESSION

SHRINE OF ST. ANNE

Every Wednesday
at 5:30 pm

ADORACIÓN Y CONFECCIÓN

SANTUARIO DE STA. ANA

Todos los miércoles a
las 5:30 pm

Bob: 203-573-0032

Madeleine Marquis
203-754-9174

Josefina Luis
203-597-1601
or 203-217-2916

Prayer
REQUESTS

SHRINE OF ST. ANNE FOR MOTHERS

◆ 515 South Main St ◆ Waterbury, CT

Celebration of the Eucharist/Celebración de la Eucaristía

SATURDAY / SÁBADO

6:00pm - Spanish

SUNDAY / DOMINGO

8:30am - Spanish

10:30am - English

12:30pm - Spanish

MONDAY, WEDNESDAY & THURSDAY

9:00am - Bilingual

TUESDAY

9:00am - English

TUESDAY, WEDNESDAY & THURSDAY

6:30pm - Spanish

Reconciliation / Confesión

Every 2nd Saturday of the month at 4:00pm

~ ~ ◆ ~ ~ ~ ◆ ~ ~

Cada 2do sábado del mes a las 4:00pm

OUR LADY OF LOURDES CHURCH

◆ 309 S. Main St ◆ Waterbury, CT ◆

Celebration of the Eucharist

SATURDAY (VIGIL)

4:00pm - English

Every second Saturday of the month
Mass is celebrated in English & Italian

SUNDAY

9:00am - English

MONDAY - SATURDAY

8:00am - English

Reconciliation

Saturdays at 3:00pm

Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, May 26-Vigil: Solemnity of the Most Holy Trinity

4:00pm Viola Arnone and the Deceased Members of the D'Ambrosi & Samela Families

Sunday, May 27 - The Most Holy Trinity

9:00am Michéline & Felicia Solla and Rocco Solla req by Family

Monday, May 28

8:00am Living & Deceased Veterans of All Saints Parish Family

Tuesday, May 29

8:00am All Saints Parish Family

Wednesday, May 30 - The Visitation of the Blessed Virgin Mary

8:00am Virginia Rosa req by Cousin

Thursday, May 31

8:00am Generose "Jerry" D'Ambrosio

Friday, June 1 - St. Justin, Martyr

8:00am Don Rossi req by Sister-in-Law
9:00 am Sacred Heart H. S. 2018 Senior Class Mass

Saturday, June 2 - Sts. Marcellinus & Peter, Martyrs

8:00am Deceased Members of the Patricelli & Mascia Families req by Family

4:00pm Thomas & Eleanor McCoy req by Richard & Maureen Spierito

Sunday, June 3

9:00am Ronald Prucknicki req by Family

St. Anne Mass Intentions / Intención de Misas

Saturday, May 26

6:00pm † Gonzalo Jaramillo y Ana Vasquez, pet de hijos y nietos

Sunday, May 27 - The Most Holy Trinity

8:30am † Carmen Molina, pet de Dennis Castro
10:30am † Alma Marquis, req by the family
12:30pm † Ramona del Carmen Rodriguez, pet de Jacqueline Rodriguez

Monday, May 28

9:00am For the faithful departed, req by Gladys Maldonado

Tuesday, May 29

9:00am †
6:30pm †

Wednesday, May 30 - The Visitation of the Blessed Virgin Mary

9:00am
7:00pm **Confirmation - Presided by Bishop Rosazza**

Thursday, May 31

9:00am †
6:30pm

Saturday, June 2 - Sts. Marcellinus & Peter, Martyrs

4:00 pm † Victor Rodriguez, pet. de Crucita Rodriguez e hijos

Sunday, June 3

8:30am † Juana de la Cruz Arriaza, pet. de Elsy Castro
10:30am † Robert Coppotelli, req by (mom) Angela Blain
12:30pm † Margarita Vidal (1er aniv), pet de la familia



The Sanctuary candle at the Shrine of St. Anne burns this week in honor of María Magdalena Chavez Cruz In celebration of her 17th birthday

Joyfully we welcome into our parish family through the Sacrament of Baptism...

Yaniz Naiomi Ruiz

Spirit continue to guide and shower them with many blessings!



We extend our sincere sympathy and prayers to the families in the passing on of...

Jessica M. Piña Suquinagua & Madalyn Osswalt

May their souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace.



The parish office will be closed Monday, May 28th in observance of Memorial Day.

La oficina parroquial estará cerrada el lunes 28 de mayo en observación del Día De los Caídos.

Please note.... There will be no Holy Hour at the Shrine of St. Anne on Wednesday, May 30th and the regularly scheduled Mass at 6:30pm will be at 7:00pm for the Celebration of Confirmation.



Tenga en cuenta.... el miércoles 30 de mayo no hay Adoración Eucarística y la misa de las 6:30pm en Sta. Ana será a las 7:00pm para la Celebración de la Confirmación.

CORPUS CHRISTI PROCESSION
SUNDAY - JUNE 3, 2018
1:45PM



Please join us on the Feast of Corpus Christi to honor Our Lord in His most precious gift to us – Himself in the Holy Eucharist. The procession begins at the Shrine of Saint Anne processing to Our Lady of Lourdes Church and then to the Basilica of the Immaculate Conception. Refreshments will be served in the Basilica Church Hall following the procession. All ministries from All Saints Parish are encouraged to participate as a group.

*** Anyone wishing to donate a refreshment for the reception, please be sure to drop it off at the Basilica church hall prior to 12:00 PM on the day of the procession. If you would like to make a monetary donation, you can place it in an envelope labeled "Corpus Christi Procession" and drop it in the collection basket. Thank you.

Por favor, únase a nosotros en la Fiesta del Corpus Christi para honrar a Nuestro Señor en su más precioso regalo para nosotros: Jesús en la Sagrada Eucaristía. La procesión comienza en el Santuario de Sta. Ana a la Iglesia de Ntra. Señora de Lourdes y luego a la Basílica de la Inmaculada Concepción. Los refrigerios se servirán en el salón de la Basílica al finalizar el servicio. Los ministerios de la parroquia Todos los Santos están animados a participar en grupos.

*** Cualquiera que desea donar un refrigerio para la recepción, asegúrese de dejarlo en el salón de la Basílica de la Inmaculada Concepción antes de las 12:00pm el día de la procesión. Si desea hacer una donación monetaria, puede colocarla en un sobre etiquetado como "Procesión de Corpus Christi" y dejarla en la cesta de la colección. Gracias.

Pope Francis

A MAN OF HIS WORD

A documentary film on the Pope's personal journey around the world presenting his work of reform and answer today's global questions -- from his deep concern for the poor and wealth inequality to his involvement in environmental issues, social justice and calls for peace.

Playing in the Plainville AMC Theater and other theaters.



Welcome to the Table of the Lord!
 ¡Bienvenido a la Mesa del Señor!
 MAY 19, 2018

- | | |
|---------------------------|----------------------------|
| Joeury Leonardo Acosta | Gavrie'l Martinez |
| Jorky Leonardo Acosta | Isaiah Martinez |
| Thalia Alicia Almeida | Noel Martinez |
| Joelisa Almonte | Jeremy Matos |
| Jaritzza Alvarado | Josue Mayllazhungo |
| Jeremy Alvarez | Gabriella Moracho |
| Ruben Aquino | Kevin Morocho |
| Briana Barbecho | Jocelyn Murudumbay |
| Francisco Bautista | Jahayra Muxolema |
| Alex Bravo | Stephanie Loja Narcizo |
| Jasson Caisaguano | Myan DeJesus Munoz |
| Denysse D. Calle | Jocelyn Salinas Ortega |
| Kevin Calle | Anthony Ovalles |
| Leilany Carrero | Anderson Mayancela |
| Alexander Ochoa Carrillo | Shayla Mayancela |
| Andres Ochoa Carrillo | Yelitza Pastor |
| Niurka Camas Castro | Josh B. Pecor |
| Llenson Pomaquiza Castro | Randy Peralta |
| Lucia Cortes Cruz | Anjeska Perez |
| Luis Cortes Cruz | Valeria Perez |
| Cesar Cuapio | Adamaris Tepale Perez |
| Elysha De La Rosa | Yuliandra Perez de la Cruz |
| Gerdelis Garcia Diaz | Sheyla Pomaquiza |
| Alyssa N. Acevedo Espinal | Ikram Pomaquiza |
| Mathew De Jesus Giron | Eddie Reyes |
| Ashlenny Gonzalez | Luz Maria A. Rivera |
| Aydassa Guaman | Lorenzo Rodriguez |
| Cristian Alex Guaman | Ariadna Sabando |
| Jayson Guaman | Emily Jannel Santiago |
| Edwin Hernandez | Horneilin Marrero Sosa |
| Melanie Hernandez | Amanda Tello |
| Jhoana Huambutzara | Anthony Alequin Torres |
| Sonia A. Jimenez | Lazaro Antonio Torres |
| Yitzy N. Kaplan | Nicole M. Vargas |
| Ashley Guzman Magno | Tanya Vazquez |
| Jeriel Magri | Maicoll Zhagnay |
| Jessica Vazquez | |
| Daniel Marcano | |
| Alexander Martinez | |
| Alyssa Martinez | |
| Arianna J. Martinez | |
| Brandon E. Martinez | |
| Elexsis Martinez | |

*CELEBRACIÓN MULTICULTURAL
Parroquia All Saints-Todos los Santos
Santuario Sta. Ana*

*En el salón Rita P. Frigon de Santa Ana
Sábado, 2 de junio a las 6:00pm*

Habrà comida de varias etnias, música y artículos a rifar.

***IMPORTANTE:** La misa el 2 de junio en la iglesia de Santa Ana será bilingüe y se celebrará a las 4:00 p.m. en lugar de las 6:30 p.m. (esta semana solamente).*

Registración para la preparación de bautismo se llevará a cabo el domingo 3 de junio a las 11:30 a.m. en el Centro Pastoral. Para obtener información adicional, llame a la oficina al 203-756-4439.



ADMINISTRACION: TIEMPO,TALENTO, TESORO

♦ **Muchas gracias** por su generosidad durante la colecta de la semana pasada para la Campaña Católica de la Comunicación (CCC). Su apoyo ayudará a la CCC a conectar a millones de personas con Cristo y a propagar el mensaje del evangelio.

♦ Cuando contribuya a cualquier esfuerzo caritativo, querrá estar seguro de que los fondos recibidos están siendo usados sabiamente. Esto incluye su regalo a la Campaña Anual del Arzobispo, que apoya los ministerios y el alcance de la Arquidiócesis de Hartford y sus parroquias. De las muchas cosas financiadas por la Campaña, **La Fundación Marie & Pat Ciochetti y St. Joseph Community Center, Inc.**, aquí en nuestra área local, recibió fondos del Programa de Alcance Vicariato de la Campaña. Esto verdaderamente hace una gran diferencia en las vidas de muchos residentes locales y vecinos. Visite el sitio web de la Campaña en www.archdioceseofhartford.org para obtener más información y hacer tu regalo hoy.

♦ La próxima semana realizaremos **La Colecta de Servicios de Ayuda Católica (The Catholic Relief Services Collection)**. Los fondos recaudados en esta colecta ayudan a proporcionar alimentos a los que pasan hambre, apoyo a los refugiados desplazados y trae el amor y la misericordia de Cristo a todos los pueblos, aquí en casa y en el exterior. La próxima semana por favor contribuye a la CRSC y ayuda a **Jesús con otro rostro, ¿le ayudarás?** Infórmate más sobre esta colecta en www.usccb.org/catholic-relief.

¡Sus bendiciones recibidas de Dios y compartida para el apoyo de su parroquia y misiones es muy apreciada!



THIS WEEK AT THE SHRINE OF ST. ANNE FOR MOTHERS

Sunday, May 27

- 2:00pm Confession for Confirmation Class

Tuesday, May 29

- 10:00am Rosary Prayer Group
- 7:00pm Ultreya (Cursillo Movement)

Wednesday, May 30

- 7:00pm Confirmation
- 7:00pm Juan XXIII (Martha Moreno 203-707-4271)

Thursday, May 31

- 12:00pm Sister Yvonne's Workshop
- 7:00pm Choir Practice (10:30am Mass choir)
- 7:00pm Hispanic Prayer Group "Rey de Reyes"
- 7:00pm Mujeres en Misión/Women in Mission

COFFEE AND.....

On Sunday - June 10th - Our Lady of Lourdes Church invites all parishioners and friends to attend a *Coffee And....* following the 9:00 AM mass in the Church Hall. Anyone wishing to lend a hand is asked to contact the parish office at (203) 756-4439.

STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE

♦ Thank you for your generosity to last week's collection for the **Catholic Communication Campaign (CCC)**. Your support will help the CCC connect millions of people with Christ and spread the gospel message.

♦ When you contribute to any charitable effort, you will want to be assured that the funds received are being used wisely. This includes your gift to the Archbishop's Annual Appeal, which supports the ministries and outreach of the Archdiocese of Hartford and its parishes. Of the many things funded by the Appeal, **Marie & Pat Ciochetti Foundation and St. Joseph Community Center, Inc. Waterbury**, right here in our local area, received funding from the Appeal's Vicariate Outreach Program. This truly makes a big difference in the lives of many local residents and neighbors. Please visit the Appeal website at www.archdioceseofhartford.org to learn more and make your gift today

♦ Next week, our parish will take up The Catholic Relief Services Collection (CRSC). Funds from this collection help provide food to the hungry, support to displaced refugees, and bring Christ's love and mercy to all people here at home and abroad. Next week, please give to the CRSC, and **help Jesus in disguise**. Learn more about the collection at www.usccb.org/catholic-relief.



Your blessings received from God and shared for the support of your parish and missions is greatly appreciated!